**Zgłosić można się bardzo prosto:**

Proszę wypełnić formularz zgłoszeniowy i przesłać

**najpóźniej do 15 czerwca 2021 r.** na adres mailowy

[koordynacja@dmk.pl](mailto:koordynacja@dmk.pl) .

Po zakwalifikowaniu uczestnictwa wyślemy potwierdzenie udziału i dalsze informacje. W przypadku pytań dotyczących programu, proszę kontaktować się z nami  
telefonicznie lub poprzez e-mail.

**Ilość miejsc 12- jest ograniczona!**

**Program dofinansowany przez**

**Polsko- Niemiecką Współpracę Młodzieży**

Kolejny raz zapraszamy do udziału w **polsko-niemieckim kursie tandemowym języków niemieckiego i polskiego**. Osoby pełnoletnie, zaangażowane w wymianę polsko-niemiecką z Niemiec i z Polski będą uczyć się nawzajem języków pod okiem doświadczonych lektorów. Taki sposób nauki języka to także przekazywanie sobie informacji na temat **kultury państwa**, z którego pochodzą uczestnicy,  
a także **możliwość nauki słownictwa specjalistycznego związanego z zawodem lub zainteresowaniami partnera**.

Oferujemy min. 50 godzin lekcyjnych z lektorem i w tandemach w 2 grupach językowych: początkujący - poziom ok. A1 oraz średniozaawansowani – poziom ok. B1.

Poza codzienną nauką języka oferujemy również **bogaty program ramowy**, obejmujący **interesujące wycieczki, spotkania z ciekawymi ludźmi czy wizyty w różnych  
instytucjach**. Nie może zabraknąć też **rozrywki**, takiej jak **wycieczek**, **wspólnych wieczorów polsko-niemieckich, spacerów po plaży**. Najlepiej już dzisiaj wypełnijcie zgłoszenie i wyślijcie na podany adres mailowy. Liczba miejsc jest bowiem ograniczona!!!!

**Czekamy na zgłoszenia!**

**Polsko-niemiecki kurs tandemowy**

**18- 31 lipca lub 1 - 14 sierpnia 2021**

#### **Organizator**

**Jakub Garsta**

**Dom Pojednania i Spotkań**

**im. św. Maksymiliana M. Kolbego**

ul. Św. Trójcy 4

80-822 Gdańsk

Tel: +58 301-57-21

**e-mail: koordynacja@dmk.pl**

internet: <http://www.dmk.pl>

#### **Uczestnicy**

Osoby pełnoletnie, zaangażowane w polsko-niemiecką wymianę młodzieży (organizatorzy, wolontariusze, chętni do  
zorganizowania projektu wymiany polsko-niemieckiej).  
Germaniści i tłumacze nie mogą brać udziału w kursie. Mile  
widziane osoby rozpoczynające naukę języka niemieckiego!

***Koszty***

**790 zł** (cena zawiera zakwaterowanie w pokojach  
2- lub 3-osobowym z łazienkami, całkowite wyżywienie, materiały i wszystkie koszty programu)

#### **Termin zgłoszeń**

**Do 15 czerwca 2021 r.**

**Po otrzymaniu potwierdzenia uczestnictwa** należy  
wpłacić  **790** zł na konto:

Dom św. Maksymiliana w Gdańsku

PNB Paribas Bank Polska S.A.

Nr konta: 29 1600 1303 1849 0332 9000 0001  
z dopiskiem "tandem wraz z podaniem  
wybranego terminu kursu”.

**Brak wpłaty do 30 czerwca spowoduje**

**anulowanie zgłoszenia!!!**



***Polsko-niemiecki kurs tandemowy***

***języków polskiego  
i niemieckiego  
w Gdańsku***



**18 – 31 lipca lub**

**1 - 14 sierpnia 2021**

*Współpraca Domu Pojednania i Spotkań w Gdańsku  
i Akademie Klausenhof w Hamminkeln.*

****

**Formularz zgłoszeniowy na polsko-niemiecki kurs tandemowy języków polskiego i niemieckiego**

**organizowany przez Dom Pojednania i Spotkań w Gdańsku we współpracy  
z Akademie Klausenhof w Hamminkeln.**

Proszę wypełnić formularz i wysłać zgłoszenie **TYLKO** mailowo: [koordynacja@dmk.pl](mailto:koordynacja@dmk.pl)  
najpóźniej **do 15 czerwca 2021 roku**!

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Imię i nazwisko** |  | | **□ kobieta**  **□ mężczyzna** |
| **Data urodzenia** |  | | |
| **Zawód** |  | | |
| **Termin** | O 18- 31.07.2021 O 1 -14.08.2021 | | |
| **Adres** Telefon  E-Mail |  | | |
| **Miejsce pracy/kształcenia**  Telefon  E-Mail |  | | |
| **Z jakimi organizacjami, instytucjami dotychczas współpracowałaś/ współpracowałeś** |  | | |
| **Doświadczenie polsko-niemieckie (organizator, uczestnik, wolontariusz, współpracownik)** |  | | |
| **Znajomość języka niemieckiego- proszę dokładnie opisać** |  | | |
| **Specjalne potrzeby (alergie, dieta, wegetarianin(ka) )** |  | | |
| **Oświadczam, że wezmę udział we wszystkich zajęciach kursu tandemowego**  **Miejsce, data, podpis……………………………………………………………………………………………………………………**  ***Administratorem podanych danych osobowych jest organizator projektu wskazany poniżej. Osoba kontaktowa, adres e-mail:***[***rodo@dmk.nazwa.pl***](mailto:rodo@dmk.nazwa.pl)***. 2. Podanie danych osobowych jest dobrowolne, jest jednak wymogiem niezbędnym do udziału w projekcie dotowanym przez PNWM oraz jego rozliczenia i kontroli. Brak podania danych osobowych uniemożliwi dofinansowanie przez PNWM udziału w projekcie. Dane osobowe będą przechowywane przez okres 5 lat od momentu zakończenia projektu. Przetwarzanie danych osobowych będzie się odbywać na podstawie udzielonej zgody (podstawa prawna: art. 6 ust. 1 pkt a) RODO) w celu realizacji projektu, w tym udziału uczestnika w projekcie (podstawa prawna: art. 6 ust. 1 pkt b) RODO), rozliczenia oraz kontroli wykorzystania dotacji przyznanej przez PNWM organizatorowi projektu(podstawa prawna: art. 6 ust. 1 pkt f)) RODO). 3. Posiada Pani/Pan prawo dostępu do treści wyżej wymienionych danych osobowych swoich, ich sprostowania, usunięcia, ograniczenia ich przetwarzania, przeniesienia danych oraz wniesienia sprzeciwu wobec ich przetwarzania. Jeśli Pani/Pana zdaniem przetwarzanie danych osobowych narusza obowiązujące przepisy, przysługuje Pani/Panu prawo wniesienia skargi do organu nadzorczego, a także prawo cofnięcia zgody w dowolnym momencie bez wpływu na zgodność z prawem przetwarzania, którego dokonano na podstawie zgody przed jej cofnięciem. Aby wycofać zgodę, wystarczy wysłać odpowiednią informację na adres ww. Inspektora Ochrony Danych lub do ww. osoby kontaktowej. W razie cofnięcia zgody na przetwarzanie danych lub po upływie okresu, na jaki jej udzielono, Administrator oraz podmioty przetwarzające będą miały prawo do przetwarzania Pani/a danych osobowych wyłącznie na czas i w zakresie, w jakim zezwalać na to będą przepisy powszechnie obowiązującego prawa, w tym w ramach uzasadnionego prawnie interesu Administratora, jakim jest w szczególności wymagany prawem obowiązek dokumentowania działalności i rozliczenia projektu czy też dochodzenie roszczeń (art. 6 ust. 1 pkt b)-f) RODO). 4. Pani/Pana dane osobowe będą przekazywane organizacji PNWM lub jej jednostkom centralnym w celu rozliczenia i kontroli projektu dotowanego przez PNWM. 5. Dane osobowe nie będą przetwarzane w sposób w pełni zautomatyzowany i nie będą profilowane. Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych zamieszczonych w niniejszym formularzu w celu rozliczenia i kontroli projektu dotowanego przez Polsko-Niemiecką Współpracę Młodzieży, w którym uczestniczę.***  **Miejsce, data i podpis:** **………………………………………………………………………………………** | | | |
| Po otrzymaniu potwierdzenia uczestnictwa i dokonaniu wpłaty 790 zł moje zgłoszenie jest wiążące. Jeśli zrezygnuję przed 30 czerwca 2021 r. otrzymam częściowy zwrot kosztów w wysokości 395 zł. **Jeśli moja rezygnacja nadejdzie po tym terminie nie otrzymam zwrotu pieniędzy.** | | | |
| **Decyzja o zakwalifikowaniu na kurs zostanie podjęta przez organizatorów.** | | **Formularz zgłoszeniowy wraz z opisem doświadczenia w polsko-niemieckiej wymianie proszę wysłać do:**  Jakub Garsta  Dom Pojednania i Spotkań w Gdańsku  E-Mail: koordynacja@dmk.pl | |